

[No. 433]

[Approved, May 15, 1950]

AN ACT

TO FIX THE BUDGET OF EXPENSES OF DEPENDENCIES, DIVISIONS, AND SUBDIVISIONS OF THE INSULAR GOVERNMENT NOT COVERED IN THE REGULAR BUDGET FOR THE FISCAL YEAR 1950-51, IN ACCORDANCE WITH ACT No. 41, ENTITLED "AN ACT TO PROVIDE THAT ALL EXPENDITURES OF THE INSULAR GOVERNMENT NOT INCLUDED IN THE REGULAR BUDGET, AND INCLUDING PAYMENTS FOR THE PUBLIC DEBT, SHALL BE GROUPED IN ONE SOLE GENERAL APPROPRIATIONS ACT" APPROVED MAY 4, 1933, AND FOR OTHER PURPOSES.

Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:

Section 1.—It being provided by Act No. 41, approved May 4, 1933, that all expenditures of the Insular Government not included in the regular budget and including payments for the public debt, shall be grouped in one sole general appropriations Act, the special general budget of expenditures of the Government of Puerto Rico for the fiscal year 1950-51 is hereby fixed and determined, and the Treasurer and the Auditor of Puerto Rico are hereby empowered and directed to pay out of the proper special funds the amounts hereinafter set forth as follows:

OFFICE OF THE MANAGER OF THE STATE INSURANCE FUND
(DEPARTMENT OF FINANCE)

Personal Services:

Office of the Manager, proper:

	Grade Number	Basic Salary
1 Manager	E	\$7, 200. 00
1 Executive III	38	5, 700. 00
1 Accountant IV	35	4, 800. 00
2 Executive I	29	6, 720. 00
1 Clerk IV	22	2, 520. 00
1 Clerk-stenographer III	18	2, 040. 00
1 Clerk III	17	1, 920. 00
3 Clerk-stenographers II	14	4, 680. 00
1 Truck driver	11	1, 320. 00
1 Clerk-stenographer I	9	1, 200. 00
2 Clerk-typists I	7	2, 160. 00
1 Switchboard operator I	7	1, 080. 00
3 Clerks I	7	3, 240. 00
1 Custodial worker II	4	900. 00
1 Messenger	3	840. 00
4 Custodial workers I	1	2, 880. 00
2 Watchmen	1	1, 440. 00

[NÚM. 433]

[Aprobada en 15 de mayo de 1950]

LEY

FIJANDO EL PRESUPUESTO DE GASTOS DE LAS DEPENDENCIAS, DIVISIONES Y SUBDIVISIONES DEL GOBIERNO INSULAR, NO CUBIERTOS EN EL PRESUPUESTO ORDINARIO, PARA EL AÑO FISCAL 1950-51 DE ACUERDO CON LA LEY Núm. 41, TITULADA "LEY PARA PROVEER QUE TODOS LOS GASTOS DEL GOBIERNO INSULAR NO INCLUIDOS EN EL PRESUPUESTO ORDINARIO, E INCLUYENDO PAGOS POR CONCEPTO DE LA DEUDA PUBLICA SE APRUEBEN EN UNA SOLA LEY DE ASIGNACIONES", APROBADA EN 4 DE MAYO DE 1933, Y PARA OTROS FINES.

Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:

Artículo 1.—Disponiendo la Ley Núm. 41, aprobada el 4 de mayo de 1933, que todos los gastos del Gobierno Insular no incluidos en el presupuesto ordinario, e incluyendo pago por concepto de la deuda pública se agrupen en una sola Ley General de Asignaciones, por la presente se fija y determina el presupuesto general de gastos especiales del Gobierno de Puerto Rico, para el año fiscal 1950-51 y se faculta y ordena al Tesorero de Puerto Rico y al Auditor de Puerto Rico para pagar de los fondos especiales correspondientes, las cantidades que se expresan a continuación, como sigue:

OFICINA DEL ADMINISTRADOR DEL FONDO DEL SEGURO DEL ESTADO
(DEPARTAMENTO DE HACIENDA)

Servicios Personales:

Oficina del Administrador, propia:

	Núm. de Grado	Sueldo Básico
1 Administrador	E	\$7, 200. 00
1 Funcionario ejecutivo III	38	5, 700. 00
1 Contador IV	35	4, 800. 00
2 Funcionarios ejecutivos I	29	6, 720. 00
1 Oficinista IV	22	2, 520. 00
1 Oficinista taquígrafo III	18	2, 040. 00
1 Oficinista III	17	1, 920. 00
3 Oficinistas taquígrafos II	14	4, 680. 00
1 Conductor de camiones	11	1, 320. 00
1 Oficinista taquígrafo I	9	1, 200. 00
2 Oficinistas dactilógrafos I	7	2, 160. 00
1 Telefonista I	7	1, 080. 00
3 Oficinistas I	7	3, 240. 00
1 Trabajador de custodia II	4	900. 00
1 Mensajero	3	840. 00
4 Trabajadores de custodia I	1	2, 880. 00
2 Guardianes	1	1, 440. 00

Legal Division:

	Grade Number	Basic Salary
1 Attorney IV	39	\$6,000.00
1 Attorney III	34	4,500.00
3 Attorneys II	31	10,800.00
4 Clerk-stenographers II	14	6,240.00

Insurance Division:

1 Executive II	33	4,200.00
1 Executive I	29	3,360.00
1 Clerk-typist III	17	1,920.00
5 Clerk-stenographers II	14	7,800.00
1 Clerk-stenographer I	9	1,200.00
1 Clerk-typist I	7	1,080.00
1 Messenger	3	840.00

Investigations and Assessment Section:

1 Accountant II	27	3,120.00
13 Accountants I	22	32,760.00
1 Clerk IV	22	2,520.00
1 Engineering aide III	20	2,280.00
10 Insurance representatives II	19	21,600.00
2 Clerks III	17	3,840.00
9 Insurance representatives I	16	16,200.00
5 Clerk-stenographers II	14	7,800.00
4 Clerk-stenographers I	9	4,800.00
5 Clerks I	7	5,400.00
2 Clerk-typists I	7	2,160.00

Section of Employers' Status:

1 Clerk III	17	1,920.00
2 Clerks II	13	2,880.00
1 Clerk-stenographer I	9	1,200.00
1 Clerk I	7	1,080.00
1 Clerk-typist I	7	1,080.00

File Section:

1 Clerk II	13	1,440.00
1 Clerk-typist I	7	1,080.00

Section of Collections:

1 Clerk III	17	1,920.00
1 Clerk II	13	1,440.00
2 Clerk-stenographers I	9	2,400.00
2 Clerks I	7	2,160.00
2 Clerk-typists I	7	2,160.00

División Legal:

	Núm. de Grado	Sueldo Básico
1 Abogado IV	39	\$6,000.00
1 Abogado III	34	4,500.00
3 Abogados II	31	10,800.00
4 Oficinistas taquígrafos II	14	6,240.00

División de Seguros:

1 Funcionario ejecutivo II	33	4,200.00
1 Funcionario ejecutivo I	29	3,360.00
1 Oficinista dactilógrafo III	17	1,920.00
5 Oficinistas taquígrafos II	14	7,800.00
1 Oficinista taquígrafo I	9	1,200.00
1 Oficinista dactilógrafo I	7	1,080.00
1 Mensajero	3	840.00

Sección de Investigaciones y Tasaciones:

1 Contador II	27	3,120.00
13 Contadores I	22	32,760.00
1 Oficinista IV	22	2,520.00
1 Auxiliar de ingeniería III	20	2,280.00
10 Representantes de seguros II	19	21,600.00
2 Oficinistas III	17	3,840.00
9 Representantes de seguros I	16	16,200.00
5 Oficinistas taquígrafos II	14	7,800.00
4 Oficinistas taquígrafos I	9	4,800.00
5 Oficinistas I	7	5,400.00
2 Oficinistas dactilógrafos I	7	2,160.00

Sección de Status de Patronos:

1 Oficinista III	17	1,920.00
2 Oficinistas II	13	2,880.00
1 Oficinista taquígrafo I	9	1,200.00
1 Oficinista I	7	1,080.00
1 Oficinista dactilógrafo I	7	1,080.00

Sección de Archivo:

1 Oficinista II	13	1,440.00
1 Oficinista dactilógrafo I	7	1,080.00

Sección de Cobros:

1 Oficinista III	17	1,920.00
1 Oficinista II	13	1,440.00
2 Oficinistas taquígrafos I	9	2,400.00
2 Oficinistas I	7	2,160.00
2 Oficinistas dactilógrafos I	7	2,160.00

Section of Employers' Account:

	Grade Number	Basic Salary
1 Account clerk	17	\$1,920.00
1 Clerk II	13	1,440.00

Claims Division:

1 Executive II	33	4,200.00
1 Executive I	29	3,360.00
1 Clerk-stenographer II	14	1,560.00
1 Clerk-stenographer I	9	1,200.00
2 Clerks I	7	2,160.00

Zone Section:

8 Clerks III	17	15,360.00
2 Clerk-stenographers II	14	3,120.00
5 Clerk-stenographers I	9	6,000.00
1 Clerk-typist I	7	1,080.00
7 Clerks I	7	7,560.00

None-insured Employers' Section:

1 Clerk III	17	1,920.00
2 Clerk-stenographers I	9	2,400.00

Identification and Filing Section:

1 Clerk stenographer II	14	1,560.00
2 Clerks II	13	2,880.00
1 Clerk-typist II	13	1,440.00
2 Clerk-typists I	7	2,160.00
8 Clerks I	7	8,640.00
1 Custodial worker I	1	720.00

Investigation Section:

1 Compensation claims investigation supervisor	23	2,640.00
12 Compensation claims investigators	17	23,040.00
11 Clerk-stenographers II	14	17,160.00
2 Clerk-stenographers I	9	2,400.00
2 Clerks I	7	2,160.00
2 Clerk-typists I	7	2,160.00

Division of Accounts and Payments:

1 Accountant III	32	3,900.00
1 Accountant II	27	3,120.00
1 Accountant I	22	2,520.00
1 Account clerk	17	1,920.00

Sección Cuentas de Patronos:

	Núm. de Grado	Sueldo Básico
1 Oficinista de contabilidad	17	\$1,920.00
1 Oficinista II	13	1,440.00

División de Reclamaciones:

1 Funcionario ejecutivo II	33	4,200.00
1 Funcionario ejecutivo I	29	3,360.00
1 Oficinista taquígrafo II	14	1,560.00
1 Oficinista taquígrafo I	9	1,200.00
2 Oficinistas I	7	2,160.00

Sección de Zonas:

8 Oficinistas III	17	15,360.00
2 Oficinistas taquígrafos II	14	3,120.00
5 Oficinistas taquígrafos I	9	6,000.00
1 Oficinista dactilógrafo I	7	1,080.00
7 Oficinistas I	7	7,560.00

Sección de Patronos no Asegurados:

1 Oficinista III	17	1,920.00
2 Oficinistas taquígrafos I	9	2,400.00

Sección de Identificación y Archivo:

1 Oficinista taquígrafo II	14	1,560.00
2 Oficinistas II	13	2,880.00
1 Oficinista dactilógrafo II	13	1,440.00
2 Oficinistas dactilógrafos I	7	2,160.00
8 Oficinistas I	7	8,640.00
1 Trabajador de custodia I	1	720.00

Sección de Investigaciones:

1 Supervisor de investigación de reclamaciones de compensación	23	2,640.00
12 Investigadores de reclamaciones de compensación	17	23,040.00
11 Oficinistas taquígrafos II	14	17,160.00
2 Oficinistas taquígrafos I	9	2,400.00
2 Oficinistas I	7	2,160.00
2 Oficinistas dactilógrafos I	7	2,160.00

División de Contabilidad y Pagos:

1 Contador III	32	3,900.00
1 Contador II	27	3,120.00
1 Contador I	22	2,520.00
1 Oficinista de contabilidad	17	1,920.00

	Grade Number	Basic Salary
4 Clerks III	17	\$7,680.00
2 Clerk-stenographers II	14	3,120.00
5 Clerks II	13	7,200.00
1 Clerk-typist II	13	1,440.00
2 Clerk-stenographers I	9	2,400.00
1 Clerk I	7	1,080.00
3 Clerk-typists I	7	3,240.00
1 Messenger	3	840.00
1 Laborer I	1	720.00
<i>Payment Section:</i>		
1 Clerk IV	22	2,520.00
1 Clerk-stenographer II	14	1,560.00
1 Clerk-stenographer I	9	1,200.00
1 Clerk I	7	1,080.00
2 Clerk-typists I	7	2,160.00
<i>Actuarial and Control Division:</i>		
1 Executive II	33	4,200.00
1 Executive I	29	3,360.00
<i>Actuarial and Statistics Section:</i>		
1 Statistician II	27	3,120.00
1 Accountant I	22	2,520.00
2 Statisticians I	21	4,800.00
1 Statistics clerk	17	1,920.00
2 Clerk-stenographers II	14	3,120.00
2 Clerks II	13	2,880.00
1 Clerk-stenographer I	9	1,200.00
<i>Revision and Control Section:</i>		
2 Clerks III	17	3,840.00
1 Tabulating equipment operator II	15	1,680.00
3 Clerks II	13	4,320.00
<i>Machine Section:</i>		
1 Tabulating equipment supervisor II	24	2,760.00
1 Tabulating equipment supervisor I	21	2,400.00
1 Clerk III	17	1,920.00
7 Tabulating equipment operators II	15	11,760.00
11 Tabulating equipment operators I	10	13,860.00
1 Clerk I	7	1,080.00

	Núm. de Grado	Sueldo Básico
4 Oficinistas III	17	\$7,680.00
2 Oficinistas taquígrafos II	14	3,120.00
5 Oficinistas II	13	7,200.00
1 Oficinista dactilógrafo II	13	1,440.00
2 Oficinistas taquígrafos I	9	2,400.00
1 Oficinista I	7	1,080.00
3 Oficinistas dactilógrafos I	7	3,240.00
1 Mensajero	3	840.00
1 Trabajador I	1	720.00
<i>Sección de Pagos:</i>		
1 Oficinista IV	22	2,520.00
1 Oficinista taquígrafo II	14	1,560.00
1 Oficinista taquígrafo I	9	1,200.00
1 Oficinista I	7	1,080.00
2 Oficinistas dactilógrafos I	7	2,160.00
<i>División Actuarial y de Control:</i>		
1 Funcionario ejecutivo II	33	4,200.00
1 Funcionario ejecutivo I	29	3,360.00
<i>Sección Actuarial y de Estadísticas:</i>		
1 Estadístico II	27	3,120.00
1 Contador I	22	2,520.00
2 Estadísticas I	21	4,800.00
1 Oficinista de estadísticas	17	1,920.00
2 Oficinistas taquígrafos II	14	3,120.00
2 Oficinistas II	13	2,880.00
1 Oficinista taquígrafo I	9	1,200.00
<i>Sección de Revisión y Control:</i>		
2 Oficinistas III	17	3,840.00
1 Operador de equipo de tabular II	15	1,680.00
3 Oficinistas II	13	4,320.00
<i>Sección de Máquinas:</i>		
1 Supervisor de equipo de tabular II	24	2,760.00
1 Supervisor de equipo de tabular I	21	2,400.00
1 Oficinista III	17	1,920.00
7 Operadores de equipo de tabular II	15	11,760.00
11 Operadores de equipo de tabular I	10	13,860.00
1 Oficinista I	7	1,080.00

Medical Division:

	Grade Number	Basic Salary
2 Clerk-stenographers II	14	\$3,120.00
2 Clerk-stenographers I	9	2,400.00
1 Clerk-typist I	7	1,080.00
1 Clerk I	7	1,080.00
1 Watchman	1	720.00

Division for the Prevention of Accidents:

1 Safety Engineer III	32	3,900.00
2 Safety Engineers I	27	6,240.00
2 Information writers II	23	5,280.00
1 Safety inspector II	20	2,280.00
5 Safety inspectors I	15	8,400.00
1 Clerk-stenographer II	14	1,560.00
1 Clerk-typist II	13	1,440.00
1 Clerk-stenographer I	9	1,200.00

To pay the differential in positions with a compensation above the basic salary 29,088.00

Total, Salaries, Regular Employees	\$528,288.00
Salaries, emergency employees	3,500.00
Wages	1,500.00

Total, Personal Services \$533,288.00

General Expenses:

Advertising, printing and binding	30,000.00
Travelling expenses	30,500.00
Repair and maintenance of buildings, other structures and equipment	5,000.00
Miscellaneous services, other than personal	54,200.00
Electricity, water and sewer services, and premium employees' insurance	5,800.00
Materials, supplies and parts	16,200.00
Purchase of equipment	10,000.00

Total, General Expenses \$151,700.00

(Provided: That the Auditor and the Treasurer of Puerto Rico shall place at the disposal of the Manager of the State Insurance Fund upon his

División Médica:

	Núm. de Grado	Sueldo Básico
2 Oficinistas taquígrafos II	14	\$3,120.00
2 Oficinistas taquígrafos I	9	2,400.00
1 Oficinista dactilógrafo I	7	1,080.00
1 Oficinista I	7	1,080.00
1 Guardián	1	720.00

División para la Prevención de Accidentes:

1 Ingeniero de seguridad III	32	3,900.00
2 Ingenieros de seguridad I	27	6,240.00
2 Redactores de información II	23	5,280.00
1 Inspector de seguridad II	20	2,280.00
5 Inspectores de seguridad I	15	8,400.00
1 Oficinista taquígrafo II	14	1,560.00
1 Oficinista dactilógrafo II	13	1,440.00
1 Oficinista taquígrafo I	9	1,200.00

Para cubrir el diferencial en puestos con remuneración mayor al sueldo básico 29,088.00

Total, Sueldos Empleados Regulares	\$528,288.00
Sueldos, empleados de emergencia	3,500.00
Jornales	1,500.00

Total, Servicios Personales \$533,288.00

Gastos Generales:

Anuncios, impresos y encuadernación	30,000.00
Gastos de viaje	30,500.00
Reparación y conservación de edificios, otras estructuras y equipo	5,000.00
Servicios misceláneos, no personales	54,200.00
Para servicios de electricidad, agua, alcantarillado y primas seguro empleados	5,800.00
Materiales, efectos y piezas de repuesto	16,200.00
Compra de equipo	10,000.00

Total, Gastos Generales \$151,700.00

(Disponiéndose; que el Auditor y el Tesorero de Puerto Rico pondrán a la disposición del Administrador del Fondo del Seguro del Estado a

request, with the approval of the Governor of Puerto Rico or an employee or official designated by him, and chargeable to available funds in the State Fund, the necessary sums for the enforcement of sections 5 and 48 of the Workmen's Accident Compensation Act, Act No. 45 of April 18, 1935, as amended; *Provided, further*, that said sums shall cover the payment of the necessary technical auxiliary personnel for the functioning of dispensaries, hospitals, and centers for the treatment and rehabilitation of injured laborers and employees when they are functioning under the State Insurance Fund; *Provided, finally*, that the Governor or the employee or official designated by him, may authorize the breakdown of the sums to be used in accordance with said provisions.)

Total, Office of the Manager of the
State Insurance Fund \$684, 988. 00

INDUSTRIAL COMMISSION

(DEPARTMENT OF LABOR)

Personal Services:

Office of the Chairman:

	Grade Number	Basic Salary
1 Chairman	E	\$6, 000. 00
2 Commissioners at \$5,500 p.a. each	E	11, 000. 00
4 Clerk-stenographers II	14	6, 240. 00
1 Clerk I	7	1, 080. 00
3 Messengers	3	2, 520. 00
2 Custodial workers I	1	1, 440. 00

Office of the Secretary:

1 Executive I	29	3, 360. 00
4 Stenographic reporters	23	10, 560. 00
1 Clerk IV	22	2, 520. 00
1 Clerk-typist III	17	1, 920. 00
2 Clerk-stenographers II	14	3, 120. 00
3 Clerk-stenographers I	9	3, 600. 00
1 Clerk-typist I	7	1, 080. 00

solicitud de éste, con la aprobación del Gobernador de Puerto Rico o un empleado o funcionario designado por él, y con cargo a los fondos existentes en el Fondo del Estado, las cantidades necesarias para cumplir con las disposiciones de los Artículos 5 y 48 de la Ley de Compensaciones por Accidentes del Trabajo, Ley Núm. 45 de 18 de abril de 1935, según enmendada; *Disponiéndose, además*, que en estas cantidades podrá proveerse para el pago del personal técnico y auxiliar que fuere necesario para la operación de dispensaries, hospitales y centros para el tratamiento y rehabilitación de obreros y empleados lesionados cuando éstos sean operados por el Fondo del Seguro del Estado; *Disponiéndose, finalmente*, que el Gobernador o el empleado o funcionario designado por él, podrá autorizar el desglose de las cantidades que se utilicen de acuerdo con estas disposiciones.)

Total, Oficina del Administrador del Fondo del Seguro del Estado \$684, 988. 00

COMISIÓN INDUSTRIAL

(DEPARTAMENTO DEL TRABAJO)

Servicios Personales:

Oficina del Presidente:

	Núm. de Grado	Sueldo Básico
1 Presidente	E	\$6, 000. 00
2 Comisionados a \$5,500 p.a. cada uno	E	11, 000. 00
4 Oficinistas taquígrafos II	14	6, 240. 00
1 Oficinista I	7	1, 080. 00
3 Mensajeros	3	2, 520. 00
2 Trabajadores de custodia I	1	1, 440. 00

Oficina del Secretario:

1 Funcionario ejecutivo I	29	3, 360. 00
4 Taquígrafos de récord	23	10, 560. 00
1 Oficinista IV	22	2, 520. 00
1 Oficinista dactilógrafo III	17	1, 920. 00
2 Oficinistas taquígrafos II	14	3, 120. 00
3 Oficinistas taquígrafos I	9	3, 600. 00
1 Oficinista dactilógrafo I	7	1, 080. 00

*Division of Accounting,
Correspondence and Records:*

	Grade Number	Basic Salary
2 Clerks III	17	\$3,840.00
1 Clerk-typist II	13	1,440.00
1 Clerk-stenographer I	9	1,200.00
1 Clerk I	7	1,080.00

Medical Division:

2 Physicians II	33	8,400.00
1 Clerk-stenographer II	14	1,560.00

Legal and Compilation Division:

1 Attorney II	31	3,600.00
1 Clerk-stenographer II	14	1,560.00

To pay the differential in positions with a compensation above the basic salary 5,964.00

Total, Salaries, Regular Employees	\$83,084.00
Salary, emergency employees	500.00
Wages	100.00
Medical fees	3,500.00
Jury, witness, and other fees:	
Fees and other compensation, N. O. C.	12,000.00
Total, Personal Services	99,184.00

General Expenses:

Advertising, printing and binding	5,000.00
Travelling expenses	500.00
Miscellaneous services other than personal	1,500.00
Repair and maintenance of buildings, other structures and equipment	500.00
Materials, supplies and parts	1,200.00
Purchase of equipment	1,500.00
Total, General Expenses	\$10,200.00

Total, Industrial Commission \$109,384.00

Section 2.—Whenever the interests of the service so require, the Governor, or any official or employee by him designated, may authorize the transfer of any amounts appropriated for a certain office to other amounts appropriated for any other office in this budget. Officials requesting such transfers shall, in all cases, submit to the Governor or to the official or employee by him designated, through the Auditor of Puerto Rico, a detailed

*División de Contabilidad, Correspondencia
y Records:*

	Núm. de Grado	Sueldo. Básico
2 Oficinistas III	17	\$3,840.00
1 Oficinista dactilógrafo II	13	1,440.00
1 Oficinista taquígrafo I	9	1,200.00
1 Oficinista I	7	1,080.00

División Médica:

2 Médicos II	33	8,400.00
1 Oficinista taquígrafo II	14	1,560.00

División Legal y de Compilación:

1 Abogado II	31	3,600.00
1 Oficinista taquígrafo II	14	1,560.00

Para cubrir el diferencial en puestos con remuneración mayor al sueldo básico 5,964.00

Total, Sueldos Empleados	
Regulares	\$83,084.00
Sueldos, empleados de emergencia	500.00
Jornales	100.00
Honorarios médicos	3,500.00
Honorarios a jurados, testigos y otros:	
Honorarios y otras compensaciones, N.O.C.	12,000.00
Total, Servicios Personales	\$99,184.00

Gastos Generales:

Anuncios, impresos y encuadernación	5,000.00
Gastos de viaje	500.00
Servicios misceláneos, no personales	1,500.00
Reparación y conservación de edificios, otras estructuras y equipo	500.00
Materiales, efectos y piezas de repuesto	1,200.00
Compra de equipo	1,500.00

Total, Gastos Generales \$10,200.00
Total, Comisión Industrial \$109,384.00

Artículo 2.—Cuando los intereses del servicio lo requieran, el Gobernador o un empleado o funcionario designado por él, podrá autorizar el traspaso de cantidades asignadas en este presupuesto para determinada oficina a otras asignadas en cualquier otra oficina de este presupuesto. Los funcionarios que soliciten dicha transferencia someterán en todos los casos al Gobernador, o al empleado o funcionario designado por él, por

statement of the expenses already incurred, or which it is necessary to incur, so as to establish the necessity of the transfer so requested. The Governor, or any official or employee by him designated, may likewise authorize the transfer of any amounts appropriated for general expenses to salary items, or for salaries or salary items to general expenses, in the manner hereinabove provided. The salaries approved under this Budgetary Act, shall be paid in accordance with the classification plan approved by the Office of Personnel, and with the provisions of Act No. 282, known as the Public Employees Uniform Compensation Act, approved May 15, 1948, or of any uniform compensation plan hereafter adopted by the Legislature; *Provided*, that the amounts considered necessary to pay salary increases as a result of reallocations arising solely out of permanent substantial change in the duties, authority and responsibilities, shall be made available by the Auditor and the Treasurer of Puerto Rico from the savings in the salaries of regular employees of these agencies; *Provided, further*, that the amounts deemed necessary to pay increases in salaries, as a result of appeals, errors in the original allocation of positions, revision of duties, compensation increases within each grade, reallocation of classes and positions as a result of the creation, division, alteration, or abolishment of any class of positions and the determination by the Director of Personnel, that a position is not correctly allocated, shall be made available by the Auditor and the Treasurer of Puerto Rico, with the authorization of the Governor or any official or employee by him designated, from the special funds of said agencies. When a vacancy occurs in a position included in this Budgetary Act during the fiscal year 1950-51, it shall be filled at the minimum salary established in the Uniform Compensation Plan of the Office of Personnel for the class to which said position has been allocated in this Budgetary Act.

Section 3.—No employee or officer of the Government of Puerto Rico shall engage in any private activity or in the private practice of his profession or trade during such daily hours as he must serve in the Insular Government.

Section 4.—This Act shall take effect July 1, 1950.

Approved, May 15, 1950.

conducto del Auditor de Puerto Rico, una relación detallada de los gastos ya incurridos o que sea necesario hacer con el fin de probar la necesidad de la transferencia pedida. Asimismo podrá también el Gobernador, o el empleado o funcionario designado por él, autorizar el traspaso de cualesquiera cantidades asignadas para gastos generales a partidas de sueldos, o de sueldos, o de partidas de sueldos a gastos generales, en la forma que se dispone anteriormente. Los sueldos aprobados en esta Ley de Presupuesto serán pagados de acuerdo con el Plan de Clasificación aprobado por la Oficina de Personal, y con las disposiciones de la Ley Núm. 282, conocida como "Ley de Remuneración Uniforme para los Empleados Públicos", aprobada en 15 de mayo de 1948, o de cualquier Plan de Remuneración Uniforme que se aprobare en el futuro por esta Asamblea Legislativa; *Disponiéndose*, que las cantidades que se consideren necesarias para pagar aumentos en sueldos debido a reasignaciones que surjan, únicamente por motivo de cambio sustancial permanente en los deberes, autoridad y responsabilidades, se harán disponibles por el Auditor y el Tesorero de Puerto Rico de las economías en sueldos empleados regulares para estas agencias; *Disponiéndose, además*, que las cantidades que se consideren necesarias para pagar aumentos en sueldos, debido a apelaciones, errores en la asignación original de puestos, revisión de deberes, aumentos de retribución dentro de cada grado, reasignaciones de clases y puestos por motivo de la creación, división, alteración o abolición de una clase de puestos y la determinación por el Director de Personal de que un puesto no se haya correctamente asignado, se harán disponibles por el Auditor y el Tesorero de Puerto Rico, con la autorización del Gobernador o de un funcionario o empleado designado por él, de los fondos especiales de estas agencias. Cuando una plaza de esta Ley de Presupuesto quede vacante durante el año económico 1950-51 será cubierta con el sueldo mínimo que establece el Plan de Remuneración Uniforme de la Oficina de Personal para la clase a la cual esta plaza ha sido asignada en esta Ley de Presupuesto.

Artículo 3.—Ningún empleado o funcionario del Gobierno de Puerto Rico podrá dedicarse a actividad particular alguna, o al ejercicio privado de su profesión u oficio, durante el tiempo diario que deba prestar sus servicios al Gobierno Insular.

Artículo 4.—Esta Ley empezará a regir el primero de julio de 1950.

Aprobada en 15 de mayo de 1950.

[No. 434]

[Approved, May 15, 1950]

AN ACT

TO FIX THE BUDGET OF EXPENSES OF THE LAND AUTHORITY OF PUERTO RICO, IN ACCORDANCE WITH SECTION 5 OF THE LAND LAW OF PUERTO RICO, APPROVED APRIL 12, 1941, AS AMENDED BY SECTION 1 OF ACT No. 197 APPROVED MAY 11, 1942.

Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:

Section 1.—Section 5 of the Land Law of Puerto Rico, approved April 12, 1941, as amended by section 1 of Act No. 197, approved May 11, 1942, providing that the annual budget of expenses of the Land Authority of Puerto Rico shall be submitted to the Legislature through the Office of the Governor for its consideration and approval; and such special budget not being included in the regular budget because no new appropriation from the general funds is required, the special budget of expenses of the Land Authority of Puerto Rico for the fiscal year 1950-51, is hereby fixed and determined, and the Treasurer and the Auditor of Puerto Rico are empowered and directed to pay from the proper special funds, the sums hereinbelow stated as follows:

LAND AUTHORITY OF PUERTO RICO

Personal Services:

Office of the Executive Director:

	Grade Number	Basic Salary
1 Executive Director	E	\$12,000.00
1 Assistant Executive Director	E	9,000.00
1 Clerk-stenographer II	E	1,800.00
1 Messenger	E	960.00

Office of the Secretary of the Authority:

1 Executive official	E	4,500.00
1 Clerk-typist III	E	1,920.00
1 Clerk-stenographer II	E	1,800.00

[NÚM. 434]

[Aprobada en 15 de mayo de 1950]

LEY

FIJANDO EL PRESUPUESTO DE GASTOS DE LA AUTORIDAD DE TIERRAS DE PUERTO RICO DE ACUERDO CON EL ARTICULO 5 DE LA LEY DE TIERRAS DE PUERTO RICO, APROBADA EN 12 DE ABRIL DE 1941, SEGUN FUE ENMENDADO POR EL ARTICULO 1 DE LA LEY Núm. 197, DE 11 DE MAYO DE 1942.

Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:

Artículo 1.—Disponiendo el artículo 5 de la Ley de Tierras de Puerto Rico, aprobada en 12 de abril de 1941, según fué enmendado por el artículo 1 de la Ley Núm. 197, de 11 de mayo de 1942, que el presupuesto anual de gastos de la Autoridad de Tierras de Puerto Rico será sometido a la Asamblea Legislativa a través de la Oficina del Gobernador para su consideración y aprobación, y no siendo incluido dicho presupuesto especial en el presupuesto ordinario porque no se requiere asignación nueva de los fondos generales, por la presente se fija y determina el presupuesto especial de gastos de la Autoridad de Tierras de Puerto Rico para el año fiscal 1950-51 y se faculta y ordena al Tesorero de Puerto Rico y al Auditor de Puerto Rico para pagar de fondos especiales correspondientes, las cantidades que se expresan a continuación, como sigue:

AUTORIDAD DE TIERRAS DE PUERTO RICO

Servicios Personales:

Oficina del Director Ejecutivo:

	Núm. de Grado	Sueldo Básico
1 Director ejecutivo	E	\$12,000.00
1 Director ejecutivo auxiliar	E	9,000.00
1 Oficinista taquígrafo II	E	1,800.00
1 Mensajero	E	960.00

Oficina del Secretario de la Autoridad:

1 Funcionario ejecutivo	E	4,500.00
1 Oficinista dactilógrafo III	E	1,920.00
1 Oficinista taquígrafo II	E	1,800.00

	Grade Number	Basic Salary
1 Clerk-typist I	E	\$1,320.00
2 Messengers at \$960 p.a. each	E	1,920.00
<i>Legal Division:</i>		
1 Attorney	E	8,500.00
1 Clerk-stenographer II	E	1,560.00
1 Clerk-stenographer I	E	1,200.00
1 Library assistant	E	1,200.00
<i>Appraisal Division:</i>		
1 Land appraisal supervisor II	E	5,200.00
1 Clerk-stenographer II	E	2,000.00
<i>Finance Division:</i>		
1 Chief of Division	E	7,500.00
1 Assistant Chief of Division	E	5,000.00
1 Accountant II	E	3,750.00
1 Accountant I	E	2,520.00
1 Clerk III	E	2,175.00
1 Account clerk	E	1,920.00
1 Clerk II	E	1,440.00
1 Clerk II	E	1,600.00
1 Clerk-typist II	E	1,440.00
1 Clerk-stenographer I	E	1,200.00
Total, Salaries, Regular Employees		\$83,425.00
Wages		18,000.00
Per Diems for Board Members		500.00
Total, Personal Services		\$101,925.00
<i>General Expenses:</i>		
Advertising, printing and binding		8,000.00
Travelling expenses		5,000.00

	Núm. de Grado	Sueldo Básico
1 Oficinista dactilógrafo I	E	\$1,320.00
2 Mensajeros a \$960 p.a. cada uno	E	1,920.00
<i>División Legal:</i>		
1 Abogado	E	8,500.00
1 Oficinista taquígrafo II	E	1,560.00
1 Oficinista taquígrafo I	E	1,200.00
1 Auxiliar de biblioteca	E	1,200.00
<i>División de Tasación:</i>		
1 Supervisor de tasación de tierras II	E	5,200.00
1 Oficinista taquígrafo II	E	2,000.00
<i>División de Finanzas:</i>		
1 Jefe de División	E	7,500.00
1 Auxiliar del Jefe de División	E	5,000.00
1 Contador II	E	3,750.00
1 Contador I	E	2,520.00
1 Oficinista III	E	2,175.00
1 Oficinista de contabilidad	E	1,920.00
1 Oficinista II	E	1,440.00
1 Oficinista II	E	1,600.00
1 Oficinista dactilógrafo II	E	1,440.00
1 Oficinista taquígrafo I	E	1,200.00
Total, Sueldos Empleados Regulares		\$83,425.00
Jornales		18,000.00
Dietas a Miembros de la Junta		500.00
Total, Servicios Personales		\$101,925.00
<i>Gastos Generales:</i>		
Anuncios, impresos y encuadernación		8,000.00
Gastos de viaje		5,000.00

Repair and maintenance of buildings, other structures, and equipment	\$5,000.00
Miscellaneous services other than personal	15,000.00
Materials, supplies and parts	15,000.00
Total, General Expenses	\$48,000.00
Total, Land Authority of Puerto Rico	\$149,925.00

Section 2.—Whenever the interests of the service so require, the Governor, or any employee or official designated by him, may, upon report of the Auditor of Puerto Rico, authorize the transfer of any amounts appropriated in this budget for a certain office to other amounts appropriated for any other office in this budget. Officials requesting such transfers shall, in all cases, submit to the Governor, or to the employee or official designated by him, through the Auditor of Puerto Rico, an itemized statement of the expenses which it is necessary to incur so as to establish the necessity of the transfer so requested. Likewise the Governor or the employee or official designated by him, may, upon recommendation of the Auditor of Puerto Rico, authorize the transfer of any amounts appropriated for general expenses to salary items, or for salaries, or salaries items, to general expenses, in the manner hereinabove provided. No expense requiring a transfer of credit shall be incurred until after said expense has been recommended by the Auditor of Puerto Rico and authorized by the Governor or by the employee or official by him designated.

Section 3.—This Act shall take effect July 1, 1950.

Approved, May 15, 1950.

Reparación y conservación de edificios, otras estructuras y equipo	\$5,000.00
Servicios misceláneos, no personales	15,000.00
Materiales, efectos y piezas de repuesto	15,000.00
Total, Gastos Generales	\$48,000.00
Total, Autoridad de Tierras de Puerto Rico	\$149,925.00

Artículo 2.—Cuando los intereses del servicio lo requieran, el Gobernador o un empleado o funcionario designado por él, podrá mediante informe del Auditor de Puerto Rico, autorizar el traspaso de cualesquiera cantidades asignadas en este presupuesto para determinada oficina a otras asignadas en cualquier otra oficina de este presupuesto. Los funcionarios que soliciten dicha transferencia someterán en todos los casos al Gobernador, o al empleado o funcionario designado por él, por conducto del Auditor de Puerto Rico, una relación detallada de los gastos en que fuere necesario incurrir con el fin de probar la necesidad de la transferencia pedida. Asimismo podrá también el Gobernador, o el empleado o funcionario designado por él, a recomendación del Auditor de Puerto Rico, autorizar el traspaso de cualesquiera cantidades asignadas para gastos generales a partidas de sueldos, o de sueldos, o de partidas de sueldos a gastos generales, en la forma que se dispone anteriormente. No se incurrirá en gasto alguno que exija transferencia de crédito hasta que dichos gastos hayan sido previamente recomendados por el Auditor de Puerto Rico y autorizados por el Gobernador o el empleado o funcionario designado por él.

Artículo 3.—Esta Ley empezará a regir el primero de julio de 1950.

Aprobada en 15 de mayo de 1950.